

A LAP AZ E. M. E.  
TULAJDONA**MÉHÉSZETI KÖZLÖNY**A LAPOT AZ E. M. E.  
TAGJAI TAGSÁGI  
ILLETMÉNY FEJÉBE  
KAPJÁK.

AZ ERDÉLYRÉSZI MÉHÉSZ EGYESÜLET HIVATALOS LAPJA.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:  
CLUJ—KOLOZSVÁR,  
ATTILA-UTCA 10. SZ.Felelős szerkesztő és kiadó: TÖRÖK BÁLINT az E. M. E. főtájkára.  
Főmunkatársak, mint az E. M. E. szerkesztő bizottságának tagjai:  
dr. LÁSZLÓ MÁRTON, dr. BOGA LAJOS és BALÁZS PÉTER.TELEFON 158. SZ.  
A LAP MEGJELENIK  
HAVONKÉNT EGYSZER**Az E. M. E. jelentése, az 1922. év  
második felében kifejtett működéséről.**(A E. M. E. ig.-választmányának az 1923. évi április 15-i  
egyesületi közgyűlés elé terjesztett jelentése.

Egyesületünk a múlt év augusztus 19-én tartott közgyűlésén elhatározta volt, hogy a jövőben működéséről naptári évenként fog beszámolni és nem júliustól júliusig terjedő időről, ezért az egyesület működéséről szóló alábbi jelentésünk az 1922 évnek csupán a második feléről szól.

A lefolyt félesztendő alatt is igyekezett az egyesület a körülmények által megengedett módon szolgálni a méhészet érdekeit. Állandó figyelemmel kísérte egész idő alatt a méhészetet érdeklő mozzanatokat.

A méhészet szempontjából az 1921 év után az 1922 évet is a gyenge évek közé kell sorolnunk. A rajzások a legtöbb vidéken igen mérsékelt számuak voltak és így a méhállományban nem pótolhattuk az 1921 évi 40—60%-os veszteséget. A mézelés szempontjából a tavasz jól indult be, később azonban az augusztus hó végéig tartó szárazság miatt a virágok nektár képzése igen gyenge volt és így a mézhozam is a legtöbb helyen a várakozáson alul maradt.

A mézárak 1922-ben emelkedtek ugyan, de cukorárhoz viszonyított régi árfolyamától még ma is nagyon messze esnek.

A méhészeti ismeretek terjesztését szolgálta az egyesület hivatalos lapjában a *Méhészeti Közlönyben* megjelent szakkikkkel, a kedvezményes áron szétosztott szakmunkákkal, továbbá előadásokat rendezett a mézelő virágok és cserjék ismertetéséről. A méhek cukorral való etetéséről, ugyancsak a méhek betelepítéséről. Az előadások megtartására dr. Péter Béla nyugalmazott gazdasági akadémiai igazgatót dr. László Márton igazgató-választmányi tagot kérte fel az egyesület. A *Méhészeti Közlönyt* az egyesület az 1922 év második felében is csak 2 oldal terjedelemben adta ki. Bár szerettük volna nagyobb terjedelemben megjelentetni, egyesületünk anyagi viszonyai ezt még nem engedték meg. A lap az *Erdélyi Gazda* melléklete gyanánt jelent meg és külön lenyomatban küldetett meg a tagoknak.

Ami bevétele volt az egyesületnek, azt igyekezett házsongárdi méhészeti telep rendezésére felhasználni. A telep épületeinek közel 10.000 L.-t kitevő megfedetési költségei után, a folyó évben a telepet új kerítéssel óhajtja az egyesület ellátni, hogy az továbbra is kellőképpen szolgálhassa eddigi hivatását. Az új kerítés-

hez szükséges faanyagot br. Jósika Gábor elnök ur szamosfalvai erdejéből díjtalanul bocsájtotta az egyesület rendelkezésére.

Az 1922 év 2-ik felében ismét bevezette az egyesület a *méz értékesítést*, megfelelő személyzet hiányában ugyan csak kisebb mértékben, amennyiben mindössze 4 q mézet forgalmazott, reméljük azonban, hogy a kezdet nehézségeinek leküzdése után, az 1923 évben már nagyobb mennyiséget fogunk tudni forgalmazni és az egyesület jövedelmét módunkban fog állani ezután is fokozni.

Előkészítette az egyesület a lefolyt félévben az 1923-ik évi *cukor kiosztást* és tekintettel az előző évi tapasztalatokra, az előző évi egy vagon cukor helyett, 2 vagon *cukor beszerzése* ügyében folytatott tárgyalásokat.

A *méhészeti eszközök beszerzésének* lehetővé tétele érdekében a Hann és Társa műszaki és kereskedelmi r. t. kolozsvári cég az egyesület kívánságára létesített méhészeti eszköz raktárt újabb méhészeti eszközökkel bővítette ki.

A *méhlegelő javítása* céljából már az ősz folyamán osztott ki az egyesület mézelő virágmagvakát, amelyeket a tagok bocsájtottak díjtalanul az egyesület rendelkezésére.

Mint hogy az állam az 1921 évben az egyesület kaptárkészítő műhelyét átvette, az 1922 évben az egyesület a házsongárdi *telepen levő régi asztalos műhelyt* óhajtotta ismét üzembe helyezni. Ez a törekvése azonban a lakásügyi viszonyok miatt nem valósulhatott meg, reméljük azonban, hogy 1923-ik évben ezt a kérdést is sikerülni fog kedvezően megoldani.

Az egyesület állandó kapcsolatot tartott fenn a kapcsolt területen működő *társ és rokon egyesületekkel* és igyekezett velük egyetértőleg, a köz javára harmonikusan együttműködni.

Az *egyesület beléletét* illetőleg van szerencsénk jelenteni, hogy a lefolyt félév alatt az egyesület tartott egy rendes közgyűlést, három igazgató-választmányi és három bizottsági gyűlést. A titkári hivatal 491 ügydarabot látott el. A lefolyt félévben az egyesület tisztviselői és alkalmazottai díjtalanul végezték vállalt kötelességeiket. A tagmozgalmat illetőleg van szerencsénk bejelenteni, hogy az 1922 év folyamán a tagok száma: 123-mal emelkedett. A mai viszonyok között, amikor a közügyek iránt való érdeklődés minden vonalon a minimalisra csökkent, a méhészek részéről az egyesület működése iránt megnyilvánuló érdeklődés aránya kielégítőnek, illetve kedvezőnek minősíthető.

Az *egyesület anyagi viszonyairól* a zárszámadások nyújtanak tájékoztatást. Az egyesület jövedelmét képezték a lefolyt idő alatt az alap-

és forgótöke kamatokon kívül a közvetítésekből stb.-ből befolyt összegek.

Az 1923 évi *működést* illetőleg részletes munkatervet nem terjeszthetünk elő, mivel a lehetőségekhez és az adandó körülményekhez kell, hogy alkalmazkodjon az egyesület működése. Az 1923-ik évre tervbe vette az egyesület — rendes munkakörének betöltése mellett — az inségben szenvedő méhcsaládok etetése céljából való cukorkiosztást, méhészeti tanfolyam rendezését, a kaptár kiegészítő műhely beállítását, műlépkészítés bevezetését, mézértékesítés fejlesztését stb. Jövő évi működésében is igyekezni fog az egyesület, a méhészet ügyét valamint a tagok érdekeit a megkívánható módon képviselni és védeni.

Ezzel befejezve az Erdélyrészi Méhész Egyesület 1923 évi II-ik félévi működéséről szóló jelentésünket, kérjük annak jóváhagyó szíves tudomásul vételét.

Kolozsvár, 1923 április hó 15-én.

Az Erdélyrészi Méhész Egyesület igazgató-választmánya nevében:

Török Bálint s. k. Br. Jósika Gábor s. k.  
főtájkár elnök.**Az E. M. E. közgyűlése.**

Folyó évi április hó 15-én tartotta meg az E. M. E. rendes évi közgyűlést báró Jósika Gábor elnöklete alatt a tagok élénk érdeklődése mellett. Az ülésen báró Jósika Gábor elnöki megnyitójában vázolta az elmúlt év méhészeti viszonyait. Örömmel állapította meg a méhésztársaknak az egyesületi élet iránt megnyilvánuló meleg érdeklődését, majd a jegyzőkönyvhitelesítők kijelölése után az ülést megnyitva, felkérte főtájkárt a tárgysorozat előterjesztésére.

Török Bálint főtájkár felolvasta ezután az egyesület 1922. évi működéséről szóló jelentését (lásd lapunk más helyén) mit a közgyűlés egyhangulag tudomásul vett és a tisztikarnak és alkalmazottaknak köszönetet szavazott az önzetlen és díjtalan munkásságáért.

Kovács András számvizsgáló bizottsági elnök olvasta fel ezután a számvizsgáló bizottság jelentését a pénztár megvizsgálásáról, amely szerint a pénztár 27005.45 lei bevétellel, 7204.14 lei kiadással és 19801.27 lei pénztári maradvánnyal rendben találtatván, pénztárnoknak a fenntartandók fenntartásával a felmentés megadását javasolja. Közgyűlés a felmentést megadta.

A közgyűlésnek egyéb tárgya nem lévén elnök a jelenvoltaknak megjelenésükért köszönetet mondva a gyűlést bezárta.

## Az E. M. E. igazgató választmányi ülése.

Az E. M. E. igazgató választmánya április hó 15-én ülést tartott báró *Jósika* Gábor elnöke alatt. Az ülésen *Török* Bálint főtitkár bejelentette, hogy az egyesület által beszerzett két vaggon *cukor kiosztása* befejezést nyert. Míg a zsákok elszámolása meg nem történik, addig a végelszámolás nem ejthető meg. A választmány elhatározta, hogy az egyesület házsongárdi méhészeti telepen levő újonnan fedett épületek fedelét azok tartósabbá tétele céljából bekátrányoztatja, továbbá, hogy a telepet új kerítéssel látja el, a telepen levő asztalos műhelyt kaptárkészítésre újból berendezzi, addig is, amíg az üzem megindulna, közvetíti a tagok kaptárszükségletét és e célból raktáron való tartásra 50 drb. új kaptárt szerez be. A kaptárak beszerzésére *Puskás* Béla e. alelnök és *Balázs* Péter kérétek fel. — Tudomásul szolgált, hogy az elnökség az adóbejelentéseket idejében megtette, elhatározta a választmány, hogy a *Méhészeti Közlönyt* a folyó évben is 2 oldal terjedelemben adja ki az E. G. melléklete gyanánt. A közgyűlési tárgyak előkészítése után az igazgató választmány 30 új tagot vett fel az egyesületi tagok sorába.

## Ingyenes méhészeti tanfolyam Kolozsváron.

Az Erdélyrészi Méhész Egyesület a méhészeti szakismeretek terjesztése céljából folyó évi május hó 23-tól június 2-ig méhészeti tanfolyamot rendez a méhészeti iránt érdeklődő kiscsapatok és egyéb foglalkozást űző felnőttek, valamint a közép- és főiskolai tanulók és teológusok részére. A tanfolyamon férfiak és nők, fiúk és leányok egyaránt résztvehetnek. *A jelentkezéseket május hó 19-ig, naponta 9—2-ig elfogadja az Erdélyrészi Méhész Egyesület titkári hivatala* (Kolozsvár, Attila-u 10.) A tanfolyam hallgatói jelentkezésekor 50 Lei beiratási díjat fizetnek, egyébként a tanfolyam ingyenes. A szegénysorsú hallgatók a beiratási díj elengedését kérhetik.

*A tanfolyam előadói, tárgyai és órarendje:*

1923. május hó 22-én kedden, az Erdélyrészi Méhész Egyesület titkári hivatalában (Attila-u. 10. sz. a.) a tanfolyam megnyitása. Dr. Boga Lajos tanár előadása: a méh élel- és bonctanáról.

1923. május 23-án, szerdán, az Erdélyrészi Méhész Egyesület házsongárdi méhészeti telepen: Szilágyi Márton ig. tan. tart szemléltető előadást: a gyakorlati méhészetről.

1923. május 24-én, csütörtökön a titkári hivatalban özv. Kremnitzkyné, Fröhlich Ilona tart előadást a házi mézes tészta készítéséről.

1923. május 25-én pénteken, Páter Béla ny. gazd. akigazgató tart kirándulással egybekötött szemléltető előadást a mézelő növényekről. A kirándulás helyét és idejét előző napon közli a tanfolyam vezetősége.

1923. május 26. 28. 29. és 30-án szombaton, hétfőn, kedden és szerdán a házsongárdi méhész telepen Szilágyi Márton ig. tan. folytatja előadását a gyakorlati méhészetről.

1923. május 31-én csütörtökön László Márton méhész gazda tart batus kirándulással egybekötött előadást a méhek ellenségeiről és betegségeiről, Nagyiklódon. A szükséges tudnivalókat a tanfolyam vezetősége idejében közli.

1923. június 1-én pénteken a házsongárdi méhészeti telepen Szilágyi Márton ig. tan. folytatja előadását a gyakorlati méhészetről.

1923. június 2-án szombaton a titkári hivatalban *Török* Bálint tart előadást a méhészeti eszközökről.

Előadás után a tanfolyam bezárása, bizonyítványok kiosztása.

Az előadások mindenkor d. u. 4 órakor kezdődnek és a sorrendjükben vagy időpontjukban beálló esetleges változásokat a tanfolyam rendezősége mindenkor idejében a hallgatók tudomására fogja hozni.

A tanfolyam csak az esetben fog megtartani, ha legalább 20 hallgató jelentkezik.

Cluj—Kolozsvár, 1923. április hó 23.

Az Erdélyrészi Méhész Egyesület Elnöksége.

## Kik léptek be 1922-ben az EME. tagjai sorába?

Ács István, Bucsi Endre, Bányai Károly, Bedő István, Butta József, dr. Boga Lajos, Bartha László, Brozsek Károly, Gr. Bethlen Gabriella (alapító tag), Gr. Bethlen István gazdasága, Gr. Bethlen Bálint, Balogh Sándor, Boga Ödön, Butyka Rózsika, Bányai Béla, K. Biasini Sándorné, Balla Györgyné, Biró Károly, Bordi János, Bartha Miklós, Csórik András, Csele József, Csathó Balázs, Cseh Ferencz, Debreczeni Ferencz, Debreczeni Ödön, Dumbrava József, dr. Eöry István, Finta János, Fodor Miklós, Friedmann József, Faulhaber Károly, Gocsmán József, Gidófalvy István, Grandpier Lajosné, dr. Gyergyai Árpád, özv. Gräf Lőrinczné, Guttman László, Gyenge Áron, Grünfeld Miklós, Gardó Bálintné, Gazda Jenő, Hooz Szilveszter, Hutter Alajos, dr. Horváth György, Hutter Lajos, Herepei János, Hofbauer József, Jourcani Joan, Kónya Gyula, Kovács Béla, Kovács Gyula, Kisgyörgy Elek, özv. Kolbász Vilmosné, Kréfeleán János, Kovrig Gábor, Kun József, dr. Koleszár László, Kolbai Gyula, Kovács Árpád, Kiss Árpád, dr. Kassai Farkas István, Lázár Zoltán, Lázár Simon, dr. Lesnyiczky Béla, László Imre, Molnár József, dr. Mezey Mihály, Márton István, Mariánum, Moldován Joan, dr. Müller Herman, dr. Medrea Dominic, Mihályi Zoltánné, Mázsa Sándor, Marton Endre, Nagy Ferencz, Nagy Eszter, Neculescu Emil, Oláh Gyula, Pataki Sándor, Posta Lajos, Palló Sándor, Páter Ernő, Pataki György, Pap László, Pávelka Antal, Papp Sándor, Pantea Dumitru, Patakfalvi Zsigmond, Papp Alajos András, dr. Pataki Jenő, Pohl Béla, Rónay Elemér, Strobl és Benkő, Sántha Albert, dr. Salamon Ignác, Selzer Jenő, özv. Simonffy Jenőné, Soós Bálint, Smillár Antal, Savu Anna, Schlachter Jenő, Schreiber András, Schwarzenberger Mihály, Stieber Konrád, Szekeres István, Szilágyi János, Székely György, Szabó Ignác, Sztarek Károly, Szentbenedeki Elektromos Művek, Titledorf Ödön, Toroczky György, Tatay Gyula, Tóth F. Endre, Trucza János, Vágó Gyula, Vass József, Vári Domokos, Varga János, dr. Vékás Lajosné, Walter István, Zérig Mihály, Zayzon Ferencz, Zemba Albert.

## Raktáron levő méhészeti eszközök.

A Hann és Társa cégnél (Kolozsvár, Deák Ferenc-utca 11. sz.) jelenleg raktáron levő méhészeti eszközök árjegyzékét alább közöljük: Tichy gőzviaszolvastó 400 lei. Vulkán füstölőgép 280 lei. Pipa dohányzóknak 35 lei. Smoker füstölőgép 80 lei. Pipa nem dohányzóknak 90 lei. Permetező 15 lei. Gumí kezyű 150 lei. Hannemanrács 1 □ m. 250 lei. Anyakalitka 12 lei. Etetőfalca 80 lei. Méhészkes 60 lei. Rietschevilla 90 lei. Etető keret 40 lei. Keretfogó 35 lei. Heretogó 45 lei. Kaporó- és vágóvas 7 lei.

## Raktár beszerzés.

Közeledik a rajzás ideje is, a rajzások előtt minden gondos méhész beszerzi a rajok elhelyezésére szükséges kaptárokat. A beszerzés megkönnyítése céljából addig is, amíg az egyesület az új kaptárkészítő műhelyét üzembe hozhatja, az egyesülettől elvett, régi műhelyében készített kaptárakból nagyobb mennyiséget visszavásárolt és azt önköltségi áron bocsátja tagjai rendelkezésére.

Jelenleg raktáron vannak és kaphatók: 70 drb. országos méretű négy keret soros egyes kaptár drb.-ként 200 Leiért. 10 drb. orsz. méretű négy keretsoros hármass kaptár drb.-ként 400 Leiért.

Kaphatók továbbá az alábbi, fából készült méhészeti eszközök és anyagok: 6 drb. keret-tartó ráma á 50 L, 5 drb. garat seprő á 60 L, 10 drb. tető és alj, a 3-as kaptárak ducba állításához á 70 L. 5 drb. rajszállító láda á 60 L. 6 drb. átmeneti kaptárka 10 kerettel á 60 L., 10 drb. etető-ítató-vályu á 10 L., 10 drb. orsz. keretszegező ráma á 12 L., 15 kötés keret lécz á 100 drb. 1 kötés ára 100 Lei.

## Különfélék.

Uj méhészszövetkezet. Folyó hó 19-én nagy lelkesedés mellett alakult meg a Székely Méhész Szövetkezet Kézdivásárhelyen. Az időközintő jelét a maga teljességében megértette az az ötven-hatvan emberből álló méhész, akik tudják, mit jelent a tömörülés, az egyesülés. A létesítendő méhészszövetkezet égető szükségét belátva, annak megalakítását egyhanguan mondták ki s megválasztották az igazgatóságot: Dálnoki Paál Lajos, Csizsár Andor, Györgybiró Géza, Bölöni Antal, András Béla, Baricz Barnabás, Szakács Ferenc személyében; a felügyelő bizottságot: Fejér Dénes, Paál Ferenc, Antal József, Pál András és Csizsár Mihály személyében.

Az alapszabály értelmében egy üzletrész. 500 leuban állapított meg, amely a belépéskor egyszerre vagy havi 100 leu részletekben fizethető.

Minden tag felvételi díj címén üzletrészenként a belépés alkalmával 10 leut fizet.

A jelenlevők a gyűlés után 10,500 leu értékű üzletrészt jegyezték.

„Stuparitul” címen a folyó évben egy új román méhészeti szaklap jelent meg *Lupán* János méhészársunk szerkesztésében és kiadásában.

Az új 16 oldalra terjedő füzetekben csinosan kiállított szaklap megindulásáról örömmel vett tudomást az E. M. E. igazgató választmánya a legutóbbi ülésén és elhatározta, hogy az új lapra felhívja a román ajku tagtársak figyelmét, hogy amennyiben azt megrendelni óhajtanák, módjukban álljon. Uj lapársunkat melegen üdvözljük és kívánjuk, hogy az erdélyi méhészeti fejlődésének hasznára és javára szolgáljon a *Lupán* tagtárs ur elismerésre méltó önzetlen munkássága és áldozatkészsége.

Mézpergető, Hanemanrács, műlépprés, gőzviaszolvastó, keretfogó, rajfecskendő, rajfogó, méhészpipa, füstölőgép, sejtlyító villa és kés, anyazárka, műlép, kaptárak és mindenféle méhészeti eszközök állandóan a legszolidabb kivitelben kaphatók Szurdoki Krcs Kornél méhészetiében Sibiu Schullgasse 3. Ugyancsak elfogadok megrendeléseket kitenyészett, megtermékenyített fiatal anyákra és rajokra, elvállalok vassz műléppréselésre.

Sötér méhészeti könyvének elméleti és gyakorlati részét keresem cserébe egy Ambrosy, vagy készpénz ellenében. Ajánlatot Jean Jourconl Cluj, Galea Victoriei 27.—III.